

# GAZZETTA FERRARESE

## GIORNALE UFFICIALE

Per gli Atti Amministrativi e Giudiziari della Provincia di Ferrara

SI PUBBLICA TUTTI I GIORNI ECCEPТУATI I FESTIVI

PREZZO D' ASSOCIAZIONE (pagabile anticipatamente)

	Anno	Sem.	Trim.
Per Ferrara all' Ufficio o a domicilio	L. 30.	L. 10.	L. 5.
In Provincia e in tutto il Regno	„ 32.	„ 11. 50	„ 5. 75

Un annuo separato costa Centesimi dieci.

Per l' Estero si aggiungono le maggiori spese postali.



Non si restituiscono i manoscritti.

Le lettere e gruppi non si ricevono che affrancati.

Se la distesa non è fatta 20 giorni prima della scadenza s'intende prorogata l'associazione.

Le inserzioni giudiziarie ed amm. si ricevono a Centesimi 30 la linea, e gli

Annunci o articoli commerciali a Centesimi 15 per linea.

L' Ufficio della Gazzetta è posto in Via Borgo Leoni N. 24.

Richiamiamo l'attenzione degli agricoltori della 5.<sup>a</sup> Circonscrizione Regionale sul seguente manifesto pubblicato dalla Commissione Ordinatrice del Concorso Agrario che si terrà in Ferrara nella prossima primavera, e preghiamo tanto i giornali che i Comizi agrari di raccomandarlo con l'interesse che merita l'importantissimo soggetto:

### CONCORSO AGRARIO REGIONALE

della V.<sup>a</sup> Circonscrizione comprendente la Provincia di

BELLUNO, BOLOGNA, FERRARA, FORLÌ,

PADOVA, PESARO, RAVENNA,

ROVIGO, TREVISO, UDINE, VENEZIA,

VERONA e VICENZA

CON SEDE IN FERRARA

Uno dei mezzi più utilmente sperimentati all'estero per imprimere impulso efficace al progresso agricolo è quello dei CONCORSI AGRARI REGIONALI; nobili e limitate gare, alle quali sono invitate le provincie di una determinata circoscrizione, perchè i loro agricoltori vi prendano parte, concorrendovi coi loro prodotti, co' loro animali, nonchè coi propri istrumenti e macchine; non già a scopo di sterile mostra, come sono le semplici esposizioni, ma coll'intento di conseguirsene alcuni dei numerosi e vistosi premi che in determinate categorie e sotto con-

dizioni speciali vengono loro offerti.

La istituzione dei concorsi agrari regionali non poteva pertanto non gettare le sue radici anche in Italia; e lo splendido risultato dei due primi che in quest'anno, a titolo di esperimento, hanno avuto luogo, in Foggia ed in Novara, ha pienamente corrisposto alle giuste aspettative dei paesi che vi presero parte e del Ministero che li bandì.

Egli è quindi con viva soddisfazione che la sottoscritta Commissione ordinatrice del Concorso Agrario della V.<sup>a</sup> circoscrizione si fa ad annunziare come, per decreto ministeriale, il medesimo sarà tenuto in questa città di Ferrara nella seconda metà del prossimo mese di Maggio.

Recando ciò a prima notizia dei possidenti, dei coltivatori, degli allevatori, nonchè di quanti direttamente o indirettamente sono interessati all'incremento dell'agricoltura e della pastorizia dell'Italia in generale e della regione in particolare, la Commissione ordinatrice invita calorosamente quanti v' hanno diritto — perchè appartenenti alle tredici provincie suannominate costituenti la V.<sup>a</sup> circoscrizione — a voler convenientemente prepararsi a prender parte al Concorso che avrà sede in Ferrara, ponendosi di bel subito in relazione coi vari Comitati

provinciali e loro diramazioni, che verranno quanto prima costituiti, quali emanazioni e rappresentanti, dalla Commissione ordinatrice medesima.

Mentre che a cura dei Comitati di che sopra, coloro che hanno in animo di prender parte al Concorso surricordato saranno senza indugio informati delle condizioni del medesimo, dei regolamenti relativi nonchè di ogni altro particolare che vi si riferisca, ed a suo tempo assistiti e tutelati nel Concorso stesso, la sottoscritta Commissione ordinatrice può frattanto assicurarsi da un lato ch'essa non risparmiarà zelo per giustificare la fiducia in lei riposta dal Ministero e dal Consiglio provinciale ferrarese, e dall'altro che tanto la Provincia quanto il Comune di Ferrara si preparano a riceverli degnamente e ad esercitare a loro riguardo quella premurosa ospitalità che deriva dall'amor fraterno qui fortemente e doverosamente sentito.

### Agricoltori della V.<sup>a</sup> Circonscrizione

Accorrete numerosi e ben preparati alla nuova palestra che ora vi s'apre dinanzi, attratti, più che dal desiderio di riuscire vincitori nella medesima, dal sentimento di concorre così a fare opera vantaggiosa alla patria economia rurale, conve-

nendo in Ferrara co' segnapoli della nobilissima industria che esercitate, e convinti che in siffatta guisa reciprocamente vi scambierete insegnamenti proficui ed esempi preziosi.

Il vostro provato patriottismo, e la bella fama in cui sono già meritamente salite le vostre industrie rurali, ci sono arra sicura che, mercè la vostra efficace cooperazione, il Concorso agrario regionale di Ferrara non sarà ultimo tra quelli che contemporaneamente si terranno nel regno e sarà nuova conferma della civiltà che è vanto della bella ed estesa plaga d'Italia che dalle Alpi nevose, in parte lambita dalle adriatiche acque e dalle padane, in parte adiacente all'Appennino, ricorre fin quasi al meridionale promontorio anticonito.

Ferrara li 17 Novembre 1874.

### La Commissione Ordinatrice

Marchese Cav. Rodolfo Varano Senatore del Regno, Sindaco di Ferrara - Presidente della Commissione - Cav. Giovanni Cemerlini, Consigliere Provinciale di Ferrara - March. Comm. Francesco Garagi di Mariluce, ex Deputato al Parlamento e Prof. nell'Istituto tecnico di Ravenna - Comm. Giuseppe Giacomelli, Consigliere Provinciale di Udine e Deputato al Parlamento - Conte Cav. Giovanni Guglielmi, Deputato Provinciale di Ferrara - Cav. Antonio Keller, Professore nella R. Università di Padova - Conte Giacomo Mattei di Pesaro, Deputato al Parlamento.

### I Segretari

Prof. TOMMASO BARUFFOLDI

Prof. GUIDO RUFFONI.

### APPENDICE

## NAIDA

DI

### Alessandro Fiaschi

#### PARTI I.

#### Come finiscono i primi amori!

Il buio grasse è venuto la rosse che il ciel avrà versato nei calici. Mais le calice c'est brisé.

(Ardente Housary).

Dagli ultimi avvenimenti sono ormai passati tre lunghi anni, i lunghi per chi vive al fianco del dolore. Qui desolati mutamenti nella famiglia dei Moretti. A Como bastò che una lattaiola del vicinato vedesse Mario uscire di buon mattino dalla porta del giardino di Naida, perchè rancorosa ad ognuno con precipizio di silenzio, s'intende, l'irritò gentile. Fu uno scandaletto.

Figuratvi poi in una città di provincia dove l'onore di una donna è in pericolo, come la polver presso al fuoco, e che

so per sbadigliare in una via poco frequentata ella suava il buio giorno ad un amico, secondo coloro che fanno gli astucii o gli spiritosi di professione, dichiarano nei caffè ch'ella aveva un colloquio coll'anima.

E fra tanto rimescolare di voci, di sguardi ironici, di sarcasmo domande, e venticelle insinuazioni la famiglia Moretti veniva sceleratamente discorrendo. Codesta orribile sventura fece morire di crepacuore la signora Lorenza dopo breve tempo. Il vecchio professore sulle prime si era immalinconito poi era caduto in una prostrazione che lo uccideva giorno per giorno.

Chi mi sa dire a simili catastrofi che rimane ad una povera tradita? Non c'è scampo; c'è una morte repentina, o una vita logorata dai rimorsi, o la vendetta. La vendetta vi fa bruciare il sangue, a cellulare le pulsazioni del cuore, irrigare di sangue la fronte, e alla notte vi bisbiglia alle orecchie parole di fuoco. E una malattia spaventevole! Quale donna non diventasse cortigiana per questo perverso sentimento! In questi soli casi io credo che la donna trovi che la geometria la ragione e che la strada più corta per recarsi da un punto ad un altro, sia la linea retta. Per le tradite, la linea retta è la vendetta, e gridano al mondo che vuole

o no, innalza e rovescia, approva, giudica, fa ciò che gli talenta; vi hanno delle luci false che valgono meglio della luce del sole!

E fuori di questa massima vera ma immorale, come l'inglese passa indifferente sotto il Tamigi, esse attraversano il focolare sociale. Appena sbucano ardite dal lato opposto, un nuovo mondo sta loro di fronte, un mondo che per aprir una sola delle sue porte, esige una bellezza perfetta, uno spirito lievisimo, ed una audacia da chivalieri notturni. Quando egli ritrova queste tre virtù, apre la grande porta d'ingresso, e quello che è certo un superbo arco di trionfo, ma che appena entrati il soldato è di perle, le pareti sono d'oro, e le feste sono orientali...

Gli uomini giuocano la loro vita su di una tavola di baccarà, e le donne su di un mucchio di gioielli. Dopo la morte della madre Naida aveva subito, come donna di teatro, una trasformazione. Si guardò nello specchio, e come fulminata esclamò senza cercare manomane di rintuzzare le corna dell'orgoglio: sono bella! E da quel giorno non più lutto, più tetri pensieri, più la grima! La sua fantasia ruppe le catene, e sbrigliata, ardente quanto la sangue che le circolava nelle vene, si cacciò

a capo fito fra la folla dei più pazzi progetti. Naida abbandonò la casa paterna e si recò a Milano presso una sua zia, donna di quarant'anni, che aveva ancora dello spirito, si lasciava travolgere ai balli, e si teneva, dove vi facevano la via.

La signora Batistina De Sanctis era una di quelle donne che nervose per natura erano corse in traccia di emozioni romantiche pigliando l'amore per uno scaccapensieri, e giuocando nella vita con le affezioni più serie con una glaciale indifferenza.

Appena Naida pose piede nella casa di sua zia, subì uno strano interrogatorio. — La vostra guida, De Sanctis era una di quelle donne che nervose per natura erano corse in traccia di emozioni romantiche pigliando l'amore per uno scaccapensieri, e giuocando nella vita con le affezioni più serie con una glaciale indifferenza.

— Ventun'anno, zia.

— Va benissimo, se volete godete la vita, non c'è da vergognarsi.

— Non vi comprendo, confusa rispose Naida.

— Capirete, carina, non sbiadite paura. Io sarò la vostra guida. Bisogna però ch'io vi confessi una mia idea.

— Parlate, zia.

— Io non vi nascondo che il vostro primo passo nella vita non è stato molto felice. Naida chiese il perché.

— Eh via! le sono vecchie storie! Voi avete ingannato tutte le speranze della vostra famiglia...

## Dopo la lotta

Han vinto, ma bestemmiano! Si vede che non ci sono avvezzi.

Secondo un corrispondente G. della Patria di Bologna la elezione nel 1.° e nel 2.° collegio di Ferrara sarebbe stata una brillantissima vittoria della libertà e della democrazia in pari tempo che uno schiaffo sonoro al governo corruttore e corrotto, agli abbominati consorti.

In linea, come suoi dirsi, di fatto, chi abbia speso, brigato, ingannato i buoni elettori, è noto. Mentre gli agenti della così detta Opposizione perfino assicuravano gli elettori che onde liberarsi dalle tasse bisogna votare per l'avv. Caracci, il povero moderato non volle scostarsi dalle tranquille abitudini; non fece propaganda, si mosse a stento, e contuttoci gli avversari vinsero per 16 voti.

Il corrispondente G. della Patria, con gli occhi della retorica ha visto nella cecata lotta elettorale una illecita ed illiberale ingerenza del R. Prefetto e dell'Ufficio di P. S. — Scusi il signor G., ma in fatto di libertà e di politica non è competente, egli che sostiene che il comm. Casalini, unicamente perchè segretario di Minghetti non poteva tornare accetto ai ferraresi; questi, se noi sa il signor G., sono strafalcioni. Il signor Casalini è segretario generale del Ministero delle finanze, e non di Minghetti, cioè diriger come capo burocratico il dicastero delle finanze dello stato: il signor Casalini non è poi semplicemente segretario generale, vale a dire un funzionario governativo; ma come deputato, ha una personalità essenzialmente politica ed indipendente, che lo mette al disopra di qualunque amministrazione, compresa la sua. — Del resto chi s'è arrabattato per le piazze può bene accusare di pressione e di sopresi un Prefetto gentiluomo e patriota.

Se il signor G., che, fra parentesi, calunnia anche noi come eccessivi ed intemperanti, perchè con franchezza

e coraggio abbiamo soltanto respinto le contumelie degli avversari, desiderando di rendersi esatto conto della vittoria, non avrebbe che a leggere un giornale nero che si stampa nella nostra città. Questo sagrastrino bilioso non dissimula la sua cattolica compiacenza per la sconfitta dei costituzionali, e fa capire che molti degli ex-fedeli sudditi hanno votato contro il Lovatelli per l'affare dei Generalati. Né basta: la evangelica efferide vaticana dal supposto trionfo dei radicali un pò di torbido e di scompiglio, così per pescarci il Regno dei Cieli. Noi consorti, abbiamo la fortuna di essere invece tanto bene odiati dai reati, quanto dai veri. Incamminiamo a credere che questo sia un certificato di buona condotta, ed un diploma di patriottismo.

E giacchè siamo sull'argomento dei noi, finiremo con questo. Dopo la votazione del 15, non sappiamo ripetere i discorsi e gliatti che ci fu furono dedicati. Una vera profusione d'insulti piebati alle spalle; schermi e motteggi senza spirito, pervenuti per vie trasversali; uno sfogo di gioia da parte di non pochi, perchè noi abbiamo perduto nelle elezioni; l'odio non ancora soddisfatto dei radicali e dei demagoghi, e la rabbia non sazia dei neri; tutto ciò è caduto su noi, su noi soli, dopo una elezione fallita. Sono soddisfazioni e conforti che non toccano a tutti. Prima abbiamo fatto onestamente, e con tutta dignità e con profonda convinzione, il nostro dovere; poi abbiamo inteso rumoreggiare contro di noi la tempesta delle passioni, dei rancori e della intolleranza. La bontà della nostra causa e la onoratezza del nostro contegno non potevano aspettare una ricompensa più degna.

### LA STATISTICA GENERALE della marina commerciale

Il Bureau Veritas di Parigi ha pubblicato il secondo volume del suo *Répertoire général* per l'anno 1874-1875. Il primo volume dà la nomenclatura, per ordine alfabetico, delle navi a vela e a motore di tutte le

nazioni, indicando il nome della nave, del capitano, dell'armatore e del cantiere in cui fu costruita, aggiungendo tutte quelle notizie che possono dare un'idea esatta della solidità, della portata e dell'età del bastimento. Questo primo volume era già pubblicato, e nel secondo, del quale ci occupiamo, venuti fuori di recente, sono comprese tutte le navi di commercio a vapore da 100 tonnellate in su, non tenendo conto di quelle destinate alla navigazione dei laghi e dei fiumi.

Il numero delle navi a appartenenti a tutte le nazioni è di 36,209, che misurano 14,323,630 tonnellate, a quello dei navigli a vapore di 3,303 che raggiungono 5,226,888 tonnellate. Diamo qui i risultati generali per le navi a vela, distinte secondo la loro nazionalità.

Nazione	Navi	Portata tonnellate
Inglese	20,338	3,383,763
Americana	7,869	1,911,639
Norvegiana	4,343	1,349,138
Germanica	3,433	852,789
Francese	3,780	734,303
Spagnuola	2,074	309,707
Grecana	2,063	406,937
Danese	1,518	383,301
Svedese	1,905	361,368
Russa	1,427	331,330
Austriaca	935	337,742
Danese	1,239	173,480
Portoghese	410	92,808
America del Nord	219	87,761
Idem del Centro	138	40,309
Turca	377	43,360
Belgica	41	17,138
Asiatica	33	12,537

In Totale 36,209 14,323,630

La marineria a vela italiana occupa il quarto posto, ed è inferiore soltanto all'inglese, all'americana ed alla norvegiana, mentre che sta innanzi, tanto per numero delle navi quanto per la loro portata, a quella di tutte le altre nazioni. Quanto poi che la nostra marineria commerciale ha raggiunto da parecchi anni, è la conseguenza del suo antico valore. Limitandoci ai due ultimi anni, troviamo:

1873 Navi, 4,230 navi di tonno 1,126,032  
1874 « 4,338 « « 1,237,916

In più 114

Il numero delle navi a vapore di tutte le nazioni è di 3,363 con un tonnellaggio di 5,226,888, e vanno così divise, secondo le varie bandiere:

Nazione	Navi	Portata tonnellate
Inglese	2,902	3,015,773
Americana	613	768,794
Francese	315	215,377
Germanica	230	269,828
Spagnuola	212	153,417
Russa	144	111,072

Il nostro Navi era trascinata in occhi eleganti degli amici di sua zia per le vie principali di Milano, accarezzata da tutte le grida più impudiche, il padre suo dove aver sopportato eroicamente tutte le privazioni del corpo, aver provato i più acuti ed intesi dolori, essere trasportato nel carrozzone di Goma. Sulla madre veniva deposto da una vecchierella, inquilina del defunto professore, la rosa bianca della vergine per Naida...  
C'era da immaginare che quel forte lavoro all'anima che era volata al cielo, al corpo che era rimasto sotterraneo. Non è nulla di strano, d'inverosimile, di ereditario, che nel silenzio dei cimiteri v'anno di quei fiori che si baciano, e a cui forse risponde sotto terra il fremito di certe anime.

Una figliuola che non ha regitato perdendo al capotale dei suoi genitori porta nelle vene. In certe donne il fuoco che scorre sotto la loro pelle non si diafana vellutata, pare abbia fatto sosta al laboratorio dove la natura, questa regina dell'alchimia, distilla il sangue delle tigri e degli agelli.

Il nostro Navi era trascinata in occhi eleganti degli amici di sua zia per le vie principali di Milano, accarezzata da tutte le grida più impudiche, il padre suo dove aver sopportato eroicamente tutte le privazioni del corpo, aver provato i più acuti ed intesi dolori, essere trasportato nel carrozzone di Goma. Sulla madre veniva deposto da una vecchierella, inquilina del defunto professore, la rosa bianca della vergine per Naida...

Olandese	107	93,723
Italiana	110	91,011
Austriaca	81	83,039
Svedese	195	77,440
Norvegese	111	51,163
Americana del Nord	72	38,378
Belgica	99	40,536
Danese	67	38,976
Turca ed Egiziana	29	37,330
Portoghese	23	13,452
Americana del Centro	9	3,332
Greci	9	5,339
Asiatica	6	3,439

In Totale 3,363 4,226,888

La marineria italiana vi figura per 110 navigli a vapore di tonno, 91,011: così della statistica generale essa tiene l'ottavo posto, mentre in quella a vela ha il quarto.

Il progresso è lento, tanto più se si considera che la marineria a vapore acquista sempre maggior prevalenza: come risulta dalle cifre che seguono:

Navi a vela	
1872 Navi, 36,728 Tonn. 14,363,868	
1873 « 36,181 « 14,135,636	
1874 « 36,289 « 14,323,630	
Navi a vapore	
1872 Navi, 4,335 Tonn. 3,680,670	
1873 « 3,148 « 4,328,193	
1874 « 3,365 « 3,226,888	

### Notizie Italiane

ROMA — Le elezioni finora conosciute sono 502: eletti di destra 290, di sinistra 212, maggioranza 78.

Il Governo Italiano ha avanzato reclami al Governo Svizzero per il ritardo col quale vengono trasmessi i rapporti trimestrali sull'andamento dei lavori del Gottardo, quali sono pubblicati dai giornali prima di essere comunicati ai governi interessati.

Crediamo opportuno scrivere l'Opinione, di fare avvisi i deputati nostri amici politici, che, secondo il regolamento, il primo atto a cui la Camera deve procedere è la costituzione del seggio, cominciando dalla nomina del presidente. E perciò necessario che egli si trovi in Roma per gli effetti dell'inaugurazione della sessione, affine di non mancare alla prima seduta, in cui la Camera procederà a tale elezione. I deputati per tanto, non si strappino un cadavere dal petto solo fatto della elezione estero immediatamente nel pieno esercizio delle loro funzioni dopo prestato il giuramento.

— Nel prossimo Concistorio, il Papa confermerà a cardinali Monsignor Manning arcivescovo di Westminster, e a Monsignor Lodovichi che attualmente è tenuto in carcere dal governo prussiano.

con sì una eterna maledizione. Naida era maledetta, doveva trascinarla la sua esistenza di cloaca in cloaca, rivoluzionarsi nella poltiglia dorata. Ma non per ciò abbisognare si portava un immondo fantasma, non si strappa un cadavere dal petto solo fatto della elezione estero immediatamente nel pieno esercizio delle loro funzioni dopo prestato il giuramento.

Il ritorno, o povera Naida, è una mao d'aripa, una zampa griffina che piomba nel festino delle gioie, come un peso d'oro. Esercizio, ancora, opra d'obbrolio e d'infamia; ci si muore idrofobiti.

«\*»

Un anno dopo Naida abbandonò segretamente sua zia.

Per un bel mattino di primavera sciolta classe ella era diretta verso Napoli al fianco di un certo conte Andreotti, un uomo che si era arricchito barando al giuoco.

Oh gli anni destini!...

Fine della prima parte

— Zia! interrompe Naida diventando rossa come bragia.

— Voi non siete stata, proseguì intronata, se una donna istuta, oh lo so, una passione seria... lagrime... ore di voluttà... un abbandono infame, che diavolo! non arossette, non impallidisce, è il romore dell'ultima faccenda che fanno un cuor tenero ed una fantasia tropicale. Ed al presente stia in una di quelle fatali situazioni in cui il mondo onesto vi disprezza e vi contempe, ed assista impotente alle vostre sofferenze. Ebbene, coraggio, non vi curate di questo mondo d'egoisti. Io lo ve lo farò disprezzare, lui che sono della vecchia scuola dell'aristocrazia. Codesto mondo non vi vuole, sogghigna al vostro passaggio, povera figliuola; poco importa: ce conosco uno io da cui si aprirà le sue braccia, vi troverà bella, spiritosa, inestinguibile, e vi festeggerà, vi farà dei brindisi, e si ucciderà anche per voi!...

Con una simile mostra Naida diventò una destra civiltà. Vivere nella più orribile delle angosce. Non sapeva decidersi se il suo nuovo amante dovesse essere bruno, o coi capelli d'oro.

Uno dei tanti motivi per quali viene accordata la porpora a Monsignor Manning si è l'aver egli operato in questi ultimi tempi infaticabilmente per il cattolicesimo fra l'alta aristocrazia inglese, l'ultima e la più celebre delle quali è quella di Lord Ripon.

In Monsignor Lodochowski poi, anche gli avversari riconoscono una forza di animo e un ardore di opposizione straordinari contro il governo di Berlino nella sua difesa polacca di Posen.

« Parecchi dei vescovi, di cui annunciavamo prossimo l'arrivo, sono già arrivati.

Ieri vennero ricevuti in udienza da Pio IX. Il vicario apostolico d'Albansina, monsignor Marcello Jouvier, l'arcivescovo di Chambéry, monsignor Pechetot, il vescovo di Basilea, monsignor Lechat.

Sono attesi in settimana il vescovo di Nancy, monsignor Foulon, l'arcivescovo di Algeri, monsignor Lavignier e l'ex-uditore di Rota per la Francia, monsignor Isoverdo.

**ROVEREDO** — Nel distretto di Roveredo (Tirolo) i soldati austriaci hanno scoperto una setta di falsificatori organizzata fin da molto tempo per fabbricare biglietti da 25 lire della Banca Nazionale.

**RAVENNA** — Leggiamo nel *Ravennate* di ieri:

« Suppliamo che l'egregio signor Presidente di questa Corte d'Assise cav. Murotori fece scrivere, in data di ieri, che i quattro medici che lo visitarono furono dichiarati non esservi più pericolo di imputate complicazioni, e quindi doversi operare che Egli potrà forse riprendere l'ufficio suo nel noto processo contro la ventura settimana.

**VENTIMIGLIA** — Il *Commercio* di Genova in una lettera che riceve da Ventimiglia fa la descrizione delle orazioni a cui fu fatto segno il Bianchini per la sua rielezione a deputato. Domenica e lunedì scorso le bande musicali di Ventimiglia e dei circostanti paesi fecero lunghe serenate sotto le finestre della sua abitazione; la città fu tutta illuminata per cura del Municipio e dei cittadini; i sindaci del Municipio appartenenti al collegio accompagnati dagli assessori e dai segretari andarono a fargli visita.

**NAPOLI** — Le comunicazioni telegrafiche con la Calabria e la Sicilia sono ristabilite.

All'inaugurazione dell'anno universitario è nato uno spiacevole incidente. All'entrare del prof. Sania nell'Università, parecchi studenti chi erano nell'atrio lo accolsero con fischi, che, si dice — erano preparati per il *coro* Bonghi, il quale aveva fatto annunciare che avrebbe assistito alla risperata dei cani.

Dalla *Gazzetta di Napoli* si aggiunge che si giuocò che avevano fischio con fu permesso di entrare nell'aula; e che avendo egli perciò prese a far rumore, uscì fuori il rettore, con uomini, imbracciati paternamente lasciò chi entrassero. Tutto finì così.

## Notizie Estere

**FRANCIA** — La *Liberté* del 13 rec:

Oggi, ad un'ora, è stata celebrata alla chiesa di Sant'Agostino una messa in occasione della festa dell'imperatore Eugenio.

Fin da mezzogiorno, la folla ingombrava i dintorni della chiesa, e pochi momenti dopo, era impossibile penetrare nella sala, pure così vasta.

Le signore erano in gran numero, e tutte portavano al cappello o sul petto un mazzolino di violette.

Il tempo magnifico ha contribuito a prolungare la sosta della folla. Un gran-

dissimo numero di corazzieri padroni sono rimaste ferme sul boulevard Mitherbès e sulla piazza durante la cerimonia. L'abate Vincent ha detto la messa, alla quale assistevano il curato di Sant'Agostino e tutto il clero della parrocchia.

A quanto precede, la *Liberté* fa seguire i nomi dei personaggi assistenti alla cerimonia, che, come si capisce, erano tutte le sommità del partito. È da notare per altro la presenza del marchese Canrobert e della signora Bourbaki.

**AUSTRIA-UNGHERIA** — La *Presse* di Vienna assicura che la Commissione di elaborare il nuovo codice penale si è pronunciata pel mantenimento della pena di morte.

Nondimeno questa pena non sarà applicata che in caso di attentato della persona dell'imperatore o d'assassinio commesso con circostanze aggravanti.

**SPAGNA** — Il giorno 3 corrente, il comandante della R. corazzata *San Martin*, di stazione a Barcellona, accortosi che si era sviluppato un incendio nell'edificio di San Sebastiano, inviò a terra, un forte drappello di marinai con gli attrezzi necessari per estinguere il fuoco. La condotta dei nostri marinai in quel fatto fu soggetta di molta ammirazione, tanto che l'indomani il governatore civile di Barcellona ed il sindaco, con due lettere oltremodamente lusinghiere, si affrettarono ad esprimere la loro riconoscenza pel soccorso ricevuto, ed a tributare loro elogi ai militari che avevano prestato la loro opera con tanto coraggio ed abnegazione.

**PERÙ** — I giornali inglesi hanno da Lima, 13.

« Una petizione presentata al Senato di riannettere i gesuiti nello Stato venne respinta senza discussione.

**SVIZZERA** — A quanto si annuncia, l'ufficio internazionale postale sarà costituito per il primo aprile 1875, e il Consiglio federale vi porrà probabilmente a capo il sig. consigliere federale Borel il quale riceverebbe un emolumento di franchi 15,000. Se ciò si avverasse, il sterco vacante un seggio nel Consiglio federale.

**ROMA** — Il giornale di Garibaldi, *l'Avvenimento*, ha per il primo numero del 1875, e il Consiglio federale vi porrà probabilmente a capo il sig. consigliere federale Borel il quale riceverebbe un emolumento di franchi 15,000. Se ciò si avverasse, il sterco vacante un seggio nel Consiglio federale.

**NEW YORK** 15. — Assicurati che i coloni di Nicaragua Salvador tentarono una rivoluzione a Costarica per installarvi Ferdinando come presidente. Gli insorti furono dispersi.

**ROMA** 19. — Elezioni conosciute 502. Eletti di destra 230, di sinistra 212, maggioranza 78.

**Londra** 18. — Una lettera di Garibaldi ad Arnold ringrazia i suoi amici inghilterra, e dichiara che non ha più bisogno dello sforzo fattogli.

**Manning** è partito ieri per Roma.

**Londra** 18. — Oggi ebbe luogo una numerosa riunione dei membri dell'Unione cattolica inglese. Per l'assenza del duca di Norfolk, che si recò a Roma, lord Pease presiede.

Il presidente dell'Unione cattolica inglese ha dichiarato che la fedeltà dei cattolici non è minacciata dalla infallibilità del papa.

La discussione sull'opuscolo di Gladstone fu animatissima.

Una lettera di Disraeli indirizzata a Rawlinson annuncia che il governo si occupa pressantemente di organizzare una spedizione al Polo Nord.

Derby ricevendo una deputazione che gli fece rimproverare la persecuzione dei cristiani in Siria, disse che quantunque il Sultano avesse promesso col trattato di Parigi di proteggere i suoi sudditi cristiani, ed essendo le Potenze impediti dal trattato di intervento di governo, consentivano a fare rimproveri amichevoli, ed intervennero su la vita dei nazionali sarà in pericolo.

**Constantinopoli** 18. — Il giornale arabo *Dissal* pubblica un dispaccio da Osmati, che le truppe egiziane presero possesso di Darfur.

Il sultano di Darfur è morto in battaglia.

**Berlino** 18. — Il *Reichsarchiv*, dopo una discussione di 6 ore disse con 138 voti contro 127 di rinviare il progetto di legge sulla libertà di commercio.

Prima della votazione ebbe luogo una lunga discussione sul regolamento.

In seguito alla votazione su la questione del regolamento, il presidente Forckend diede le dimissioni.

nico, del ricreamento, dell'ordine e della proprietà.

Il periodo ha quindi uno scopo veramente nobile e grande.

**Concorso ad un premio.** — La Camera di commercio di Lione offre un premio di 1,300 franchi alla migliore memoria scritta in francese che tratti

« Dello stato comparativo dell'industria della seta in Italia e in Francia. » Tali memorie dovranno essere presentate al segretario di quella Camera di commercio non più tardi del 1.º agosto 1875. I risultati del concorso saranno proclamati nel mese di dicembre 1875.

## UFFICIO DI STATO CIVILE

del Comune di Ferrara

19 Novembre

NASCITE — Maschi 2 - Femmine 1 — Tot. 3. NATI-MORTI — N. 0.

MATRIMONI — Ferretti Giovanni di Ferrara, di anni 27, e Barbieri, celibe, con Battaglia Giuseppe di Ferrara, di anni 25, sarta, nubile.

MORTI — Samaritani Don Antonio di Cona, di anni 67, sacerdote, celibe (vi-nu precordiale) — Negri Luigi di Ferrara, di anni 22, vedovo, celibe (vi polmonare) — Tressi Teresa di Penale (Cento), di anni 70, villica, vedova di Naldi Luigi (marito da pelagra) — Scavroni Gaspare di Ferrara, di anni 39, calzaiolo, coniugato (pneumonia letale).

Minori agli anni sette N. 0.

## Telegrammi

(Agenzia Stefani)

**Roma** 19. — Parigi 17. — (ritardato). La maggior parte dei giornali si meravigliano che la truppa spagnola non approfitti della loro vittoria, lasciando che i carlisti riscopano le frontiere.

La via di una transazione fra gli insorti ed il governo di Buenos Ayres è sconosciuta.

**Mendoza** 13. — Il console del Chili è stato arrestato per simpatie verso gli insorti.

**New York** 15. — Assicurati che i coloni di Nicaragua Salvador tentarono una rivoluzione a Costarica per installarvi Ferdinando come presidente. Gli insorti furono dispersi.

**Roma** 19. — Elezioni conosciute 502. Eletti di destra 230, di sinistra 212, maggioranza 78.

**Londra** 18. — Una lettera di Garibaldi ad Arnold ringrazia i suoi amici inghilterra, e dichiara che non ha più bisogno dello sforzo fattogli.

**Manning** è partito ieri per Roma.

**Londra** 18. — Oggi ebbe luogo una numerosa riunione dei membri dell'Unione cattolica inglese. Per l'assenza del duca di Norfolk, che si recò a Roma, lord Pease presiede.

Il presidente dell'Unione cattolica inglese ha dichiarato che la fedeltà dei cattolici non è minacciata dalla infallibilità del papa.

La discussione sull'opuscolo di Gladstone fu animatissima.

Una lettera di Disraeli indirizzata a Rawlinson annuncia che il governo si occupa pressantemente di organizzare una spedizione al Polo Nord.

Derby ricevendo una deputazione che gli fece rimproverare la persecuzione dei cristiani in Siria, disse che quantunque il Sultano avesse promesso col trattato di Parigi di proteggere i suoi sudditi cristiani, ed essendo le Potenze impediti dal trattato di intervento di governo, consentivano a fare rimproveri amichevoli, ed intervennero su la vita dei nazionali sarà in pericolo.

**Constantinopoli** 18. — Il giornale arabo *Dissal* pubblica un dispaccio da Osmati, che le truppe egiziane presero possesso di Darfur.

Il sultano di Darfur è morto in battaglia.

**Berlino** 18. — Il *Reichsarchiv*, dopo una discussione di 6 ore disse con 138 voti contro 127 di rinviare il progetto di legge sulla libertà di commercio.

Prima della votazione ebbe luogo una lunga discussione sul regolamento.

In seguito alla votazione su la questione del regolamento, il presidente Forckend diede le dimissioni.

Domani vi sarà la nuova elezione della presidenza.

**Pietroburgo** 18. — La notizia data dai giornali tedeschi, che si sta scoprendo una cospirazione, e che furono fatti numerosi arresti è stata fondamento.

**Parigi** 18. — In seguito ad osservazioni dei capi dei corpi su l'indebolimento dei quadri dell'esercito cagionato dalla partenza della classe 1863, il ministero della guerra decise di sospendere il rinvio del contingente 1870 fino all'incorporazione della classe 1873, la quale avrà luogo probabilmente nel mese di febbraio prossimo.

**Londra** 19. — L'imperatrice di Prussia è ristabilita.

**Parigi** 19. — Le riunioni parlamentari giuliane non diedero alcun risultato.

## ELEZIONI POLITICHE

Lacedaonia, eletto Desanctis.

Mareale, Brusio.

Particino, Canina 111.

Serra San Bruno, Dicciabile.

Verbio, Giordano.

## BORSA DI FIRENZE

Finanza	18	19
Rendita Italiana	75 35	75 70
Prezzi fatti: Rend. it.	74 75	74 72 1/2
Oro.	32 32	32 21
Argento.	110 90	110 90
Francia (a vista).	110 90	110 90
Prezzi Negoziali	61 50	61 50
Azioni	793	793
Azioni Banco Nazionale	1742	1738
Azioni Meridionali.	314	348
Obbligazioni	314	314
Banca Toscana.	1480	1480
Carbide mobiliare.	635 50	645
Italo Germanica.	345	345
Banca Generale.	345	345
Borsa		

## Inserzioni a pagamento

Non più Medicine

**PERFETTA SALUTE** restituita a tutti senza vergogna senza spesa. La deliziosa Farina di salute DU RANZ di Londra, detta:

**REVOLVING PASTA**

I pericoli e disagi non già sofferti dagli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

La quale restituisce perfetta salute agli ammalati per una dose di questi sali stantamente evitati con la certezza di una salute e pronta guarigione mediante la deliziosa

Revolving Pasta.

(8)

**Richiamiamo l'attenzione sopra il seguente Articolo tolto dalla prima edizione Gazzetta Medica di Berlino: Allgemeine Medicinische Central Zeitung, pag. 74 N. 66, 14 Marzo 1873, da qualche anno viene ristampato esteso nei nostri paesi, la**

## VERA TELA ALL' ARNICA

**DELLA FARMACIA S. S. DI OTTAVIO GALLEANI**  
Milano Via Meravigli

Isolatori di esaminare ed analizzare questo specifico, dopo ripetute prove ed esperienze, ci troviamo in obbligo di dichiarare che questa vera **Tela all' Arnica di Galleani** è un vero e proprio raccomandabilissimo esito ogni rapporto con un' efficacia inconfondibile per i reumatici, le nevralgie, sciatiche, dolori, gonfiamenti, contusioni e ferite d' ogni specie. Con essa si guariscono perfettamente i calli ed ogni altro genere di mal di piede.

Costa L. 5, e la Farmacia Galleani la spedisce franco a domicilio contro rimessa di vaglia postale di L. 50.

Per evitare l'abuso quotidiano di ingannevoli surrogati

### si diffida

di dondolare sempre e non accettare che la **Tela vera Galleani di Milano**. — La nostra casa oltre la firma del preparatore, viene contrassegnata con un timbro a secco: O. Galleani, Milano.

(Vedi Dichiarazione della Commissione Ufficiale di Berlino 4 Agosto 1869)  
**Filite anti-reumatiche** del Prof. For. T. A. Adornato dal 1851 nei siliciumi di Berlino. (Vedi *Deutsche Medicinische Medicinische Zeitschrift* di Vurgub 15 agosto 1865 e la *Chirurgia* 1866, ecc.)

Coste pillole vengono adottate nella Clinica Prussiana, e da noi si possono ora colorare da due giornali sopra carta, ed infatti esse combattono la gonore, agiscono attivamente sui purganti e ottengono così che tutti gli sistemi non si può ottenere, se non ricorrendo ai purganti dritti ed ai lassativi.

I medici Medici con esse curano qualsiasi Gonore acuto, abbrogandone di più per la cronica.

Contro vaglia postale di L. 2. 50 o in franchi si spediscono franco a domicilio. — Ogni scatola porta l'istruzione al modo d'usare.

**Per curare e guarire dai reumatismi in soli 12 giorni dalla loro insorgenza in soli 10 giorni dalla visita anche per le più ostinate nevralgie, o mediante consulto con corrispondenti in Francia.**

La detta Farmacia è fornita di tutti i Rimedi che possono occorrere in qualsiasi stato di malattia, e ne spedisce a domicilio, e si richiama, anche di consulto medico, contro rimessa di vaglia postale.

Scrivere alla Farmacia S. S. di Ottavio Galleani, Via Meravigli, Milano.

Il nome della FERRARA alla Farmacia Perelli e Filippo Navarra, che tutti le città presso le primarie farmacie.

**Pellucidità all'irruco e dettaglio**  
confidenziali degli organi all'ultima moda. **Pelli in**  
**CARLO COSTAMAGNA e FIGLIO**  
TORINO - Via D'Azeglio, N. 4 - TORINO  
**ALLEVAMENTO DEL CONIGLIO**  
Medagli d'oro all'esposizione di Nona  
Tutte le razze di pelliccia.  
Bellezze, Pelli, Appendici, Pelliccioli (Ermine),  
SONO CONFEZIONATE IN STABILIMENTO  
Speciezione immediata, qualunque sia l'importanza della Colonia

## MALATTIE NERVOSHE

Ritrazzimento umano e combinazione dei fluidi regolarizzati (attenzione brevettata, 30 anni di ricerche, 7 anni di successo in Italia). Solo mezzo certo di guarigione nelle malattie nervose.

Mediante i procedimenti con apparecchi, senza scossa, di invenzione del sig. dott. cav. Bruni de Baluss ex medico specialista dell'Imperatore, del Re dei Belgi, dell'Imperatrice, madre, Russia, di principi, brevettato e decorato da diversi Sovrani per le sue guarigioni eccezionali ecc. (vedere i manifesti ed attestati

di nuove guarigioni) tali che paralisi, atrofia, nevralgie, reumatismi, asma, ticchio, gastralgia, gastrite, tisi, midolla spinale, sordità, sordomutismo, gotta, sciatica, varico, vescica, varicocele, ernia, legatura, clorosi-leucoria (dissidamenti), amaro (cicci), follia (convulsioni), epilessia, isterismo, emiplegia, ipocandia, idropisia, aneurisma, verme solitario, palpitazione iperforia del cuore ecc. ecc.

**Bologna via delle Gracie da S. Domenico 493 (piazza Europa).**  
**Ferrara Albergo Europa.**

## AVVISO

Si deduce a notizia del pubblico che nel Negozio sotto posto allo stabilimento della Pia Casa di Ricovero trovansi in vendita vari articoli d'industria confezionati dai ricoverati del Pio Istituto, a modici

prezzi, e specialmente Stuoje da pavimento clindrate e di variati disegni, stuoje di birocino e cesti assortiti.

## CASA DA VENDERE

in strada Sincina al N. 25 per le trattative rivolgersi al signor Francesco Cavallina.

## Acqua Ferruginosa della rinomata

### ANTICA FONTE DI PEJO

L'acqua dell'ANTICA FONTE DI PEJO è fra le ferrugine la più ricca di carbonati di ferro e di soda ed è gas carbonato; e per conseguenza la più efficace e la meglio sopportata dai deboli. L'acqua di PEJO oltre essere priva del gas, che esiste in quella di *Recovere* (vedi analisi Melandri) non contiene neppure un atomo d'acido contro il vanto essere gradita al gusto e di conservarsi inalterata e buona.

E' dotata di proprietà eminentemente ricostituenti e digestive e serve mirabilmente nei dolori di stomaco, nelle malattie di fegato, difficili digestioni, iponemie, palpitazioni, affezioni nervose, emorroidi, clorosi, ecc. ecc.

Si può avere dalla Direzione della Fonte in Brescia e dal sig. Farmacista d'ogni città.

## AVVERTENZA

Alcuno dei signori Parme tenta pure in commercio un acqua che vanta provenire dalla *Valle di Pejo*, allo scopo, di confonderla col nome *Acqua di Pejo*. Per evitare l'inganno seguire la capsula invernata in giullo con impresso **ANTICA FONTE DI PEJO**, BORGOTTI.

# NON PIU' MEDICINE

## SALUTE RISTABILITA SENA MEDICINE

la deliziosa farina di Salute Du Barry

## REVALENTIA ARABICA

RISANNO LO STOMACO, IL PETTO, I NERVI,

IL FEGATO, LE RENI, L'INTERSTIO VESICALE,

MEMBRANA MUCOOSA, CERVELLO, BILE

E SANGUE I PIU' AMMALATI

96 ANNI DI SUCCESSO - 75.000 CURE ANNUALI

Il pubblico è perfettamente garantito contro i surrogati venduti, i fabbricanti dei quali sono obbligati a dichiarare con doveri confondere i loro prodotti con la REVALENTIA ARABICA.

IL MARIBRO radicalmente le cattive digestioni (dispepsie) gastrici, nevralgie, stitichezza abituale, emorroidi, scabbie, ventosità, palpitazioni, diarrea, gonfiacca capogiro, ronzio di orecchi, scabbie, pituita, emicrania nasale, vomiti dopo pasto ed in tempo di gravidanza, dolori, crudeltà, crampi, spasmi ed infiammazione di stomaco e degli altri visceri: ogni disordine del fegato, nervi, membrana mucosa e bile, isonomia, tosse oppressiva, asma, catarro, bronchiti, tisi (consumazione), pneumonia, eruzione, depimento, diabete, reumatismo, pleurite, isteria, vizio e povertà del sangue, idropisia, sterilità, leucorrea, i pallidi colori, mancanza di freschezza e di d'uso bianco, è pure il migliore corroborante per i facili deboli e per le persone d'ogni età, formato buni muscoli e sodezza di carni al più stramati di forte.

**Economizza 30 volte il suo prezzo in altri rimedi e nutrice meglio che la carne, facendo dunque doppia economia.**

**35.000 guarigioni annali.**

Bra, 23 febbraio 1872.  
Essendo da due anni che mia madre trovai ammalata, il signor medico non volevano più visitarla, non sapendo essi più nulla curarla. Mi venne la felice idea di sperimentare la sua mia abitudine la *Revalentia Arabica*, e ne ottenne un felice risultato, mia madre trovandosi ora ristabilita.

Cur. n. 65.184. Prometto (circ. di Mondovì), 24 ottobre 1868.

... La posto assicurare che da due anni usavo questa meravigliosa *Revalentia*, sentendo che più alto insommo della vecchiaia, non il peso dei miei 84 anni.

La mia gente d'entrate forti, la mia vista non chiede più occhiali, il mio stomaco è robusto come a 30 anni, le mie mani sempre rosse, vigorose, precise, e fresche, visito ammalati, faccio viaggi a piedi lungi, e sentomi di più in salute e fresca la memoria.

D. F. CROCI, laureato in teologia, arciprete di Prato.

Cur. n. 67.311. Castiglione Fiorentino (Toscana) 7 feb. 1869.

La *Revalentia* da lei spedita mi ha prodotto buon effetto nel mio paziente.

Cur. n. 70.422. Serravalle Scalo (Piemonte) 18 feb. 1872.

Le rimetto vaglia postale per una scatola della sua *Revalentia Arabica* la quale ha tenuto in vita mia moglie, che era un miserabile, e sentomi di più in salute e fresca la memoria.

Prof. PIETRO CAVALLI, Istituto Gelli (Serravalle Scalo).

Cur. n. 67.218. Il dott. Antonio Scattoli, giudice al tribunale di Venezia, Santa Maria Formosa, Calle Corvini 4778, da malattia di fegato.

Cur. n. 71.100. Trapani (Sicilia), 18 aprile 1868.

Da vent'anni mia moglie è stata assai da un fortissimo attacco nervoso e bilioso; da otto anni poi da un forte palio al cuore e di circoscrittura spastica, tanto che non poteva fare un passo, né salire né scendere gradini più, era tormentata da un insonno e da convulsioni mandando il petto; lei rendevano incapace al più leggero lavoro e di poco; l'arte medica non ha mai potuto giovare; ora facendo uso della

vostra *Revalentia Arabica* in sette giorni sparì la sua gonfiacca, dorme tutta le notti intere, fa le sue lunghe passeggiate, e trovasi perfettamente guarita.

Rivine, distretto di Vittorio, 18 maggio 1868.

Da due mesi a questa parte mia moglie in istato di avanzata gravidanza venne attaccata giornalmente da febbre; essa non aveva più appetito, e aveva debolezza da non più più alzarsi da letto, oltre alla febbre era affetta anche da tosse di notte e da stitichezza, da dover soccorrere fra non molti.

Apprendendo i fatti della *Revalentia Arabica* indussimi una prova, e della, ed in dieci giorni che ne fu la mia febbre scomparve, acquistò forza, mangiò con sodezza gusto, fu liberata dalla stitichezza, e si occupò volentieri del disegno di qualche faccenda domestica.

Chiedo: La scatola del peso di 1/4 di chil. gr. 250; 1/2 chil. gr. 400; 1 chil. gr. 800; 2 e 1/2 chil. gr. 1750; 5 chil. gr. 4250; 10 chil. gr. 8500.

Per i viaggiatori o persone che non hanno il comodo di cuotera abbiano confidenza.

## BISCOTTI DI REVALENTIA

Detti BISCOTTI si sciolgono facilmente in acqua, si frangono in ogni tempo sia tal quali, sia inzuppati nell'acqua, caffè, tè, vino, brodo, cioccolatte, ecc.

Rinfrescano la bocca e lo stomaco liberando dalle nausea e vomiti in tempo di gravidanza o viaggiando per mare; tolgono ogni irritazione, fomentano e ottengono il palato levandosi il mattino; oppure dopo l'uso di sostanze corroboranti, come ogni diete, ecc. o bevande alcoliche, dopo l'uso del tabacco da fumo.

Aggravano il sonno, le funzioni digestive e l'appetito; nutrono nel tempo stesso più che la carne; fanno buon sangue e sodezza di carni, fortificando le persone le più indebolite.

In scatola di libbra inglese L. 4. 50  
di libbra francese L. 3. 50

## LA REVALENTIA AL CIOCCOLATTE

Signore — Mia figlia che soffriva accoratamente, non poteva più digerire né dormire, ed era oppressa da insomnie, da debolezza e da irritazione nervosa. Ora era sta benissimo grazie alla *Revalentia Arabica*, che ha reso una perfetta salute, buon appetito, buona digestione, tranquillità dei nervi, senza riparo, sodezza di carni ed integrità di spirito, a cui da lungo tempo non era più arrivata.

H. B. MONTROUS.

Dopo 30 anni di ostinato reuma di reuma e di cronico reumatismo da farsi stare in letto tutto l'inverno, finalmente mi liberai da questi martori, mercé della vostra meravigliosa *Revalentia Arabica*.

Cur. n. 70.405. Chialò (Spagna), 3 giugno 1868.

Signore — Ho il gran piacere di poter dirvi che mia moglie, che soffriva per lo spazio di molti anni di dolori anzi intensi di insomnie, non cessò, e perfettamente guarita dalla vostra *Revalentia Arabica*.

Prezzi: la *Polvere*: scatola per 12 tazze fr. 50; per 24 fr. 80; per 48 fr. 1. 50; per 96 fr. 3. 00. *Revalentia*: per 6 tazze fr. 1. 30 per 12 tazze fr. 2. 50; per 24 fr. 4. 50; per 48 fr. 8. 50.

Vicenti Notano.

**Rivenditori in tutta la Città d'Italia, presso i principali farmacisti e droghieri.**  
RIVENDITORI in Ferrara, Filippo Navarra, farmacia e Luigi Comazzi — Bologna, Barico Zatti, Leonardo Pirri, ghini, via dell'Arno — Ravenna, Baldo Rinaldi, A. Legnani o comp. — Forlì, G. A. Pantoli farm. — Faenza, Pietro Boffi farm. — Modena, farm. S. Fiofiana; farm. Salvi; farm. di Collegio — Reggio, A. Diego e G. Caffagnoli.